

Republique du Rwanda  
Ministère de l'administration  
locale  
MINALOC

correspondance  
15.3.1976

Doc 1

PDI 5

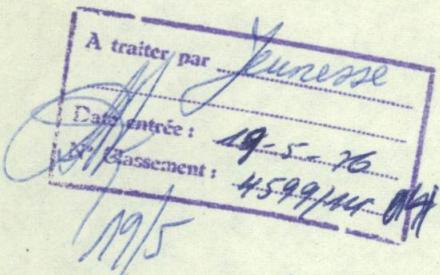
KAB.B.  
REPUBLIQUE Y'U RWANDA  
MINISTERI Y'UBUTEGETSI  
BW'IGIHUGU.

Kigali, le ..15.Vers.1976.

N° 261 /03.09.02/4

Byumba

Bwana Prefe wa Prefegitura ya BYUMBA.  
Bwana S/Prefe wa S/Prefegitura ya G.R.TSIBO



Bwana Prefe,  
Bwana S/Prefe,

Encadrément  
P.s  
19.5.76

Ndakumenyesha ke kuva ku italiki ya.....  
11/6/1976. kugeza kuya 11/6/1976..... hali iki pi y'abashinzwe  
gusura inishinga y'itsura ly'umajyanbore ~~face au majeur~~  
akulikiror : KIYOMBE ..... 1-2 Kameru 1976  
..... MURAMBI ..... 3-4 Kameru 1976  
..... NUVUMBRA ..... 8-9 Kameru 1976  
..... NGARRANA ..... 10-11 Kameru 1976

Isura ry'iye mishinga lizamara iminsi ibili  
muli buli Komini. Kugira ngo ibyo bizagende neza, iye kipi ya  
Ministeri izajycana n'abashinzwe ibyo bikerwa muli Prefegitura  
alib, aba :  
- S/Prefe ushinzwe ibyerekeye technique na économie;  
- Umukozi wa Prefegitura waje muli ya seminari yabereye i Murambi  
yerekeye monographie communale, na Inspecteur wa za Koperative  
muli Prefegitura.

Usabwe kubaha imedoka izabageza ahe bazasura  
iye mishinga hose.

Bimenyeshejve :

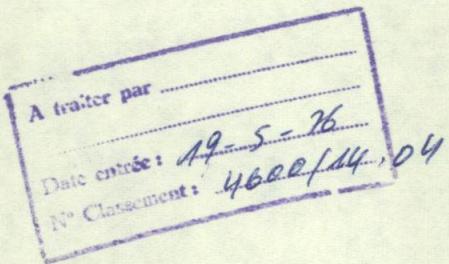
- Nyakubahwa Bwana Prezida wa Republika y'u Rwanda  
KIGALI
- Bwana Ministri w'Imazakire y'Abaturage na za Koperative  
KIGALI
- Bwana Ministri wa Pla  
KIGALI
- V - Bwana Ministri w'Urubyiruko  
KIGALI
- Bwana Inspégeteri wa za Koperative  
muli Prefegitura ya... BYUMBA...

Ministri w'Ubutegetsi bw'Ighugu

KANYARENGWE A.

Liyetene-Koloneli

Amayambwe



Bwana Burgumestri wa Komini ya KIYAMBÉ....

Binyujijwe kuli Bwana Prefe wa Prefegitura ya ..BYUMBA.....

Bwana Burgumestri,

Ndakumenyesha ko ku italiki ya 1-8-Kamena 1976 hali iki pi y'abashinzwe ibyerekeye imishinga y'itsura ly'amajyambere ya Komini izaza kubasura muli Komini ushinzwe, iyo kipi izasura iyi misinga ikulikira :

.....Centré de saillie à lyonda.....  
.....Centre de santé à Drindindi.....  
.....Coopérative SHAKASHAKA à Nyangakizi

Dore uko programma izaba iteguye :

- Ku munsi wa mbere iyo kipi izabonana n'abagize akanama k'impuguke muli Komini kugirango barebere hanwe ibibazo bibangamiye Komini mu byerekeye itsura ry'amajyambere;
- Kubumvisha igituma monographie ya Komini ali ngombwa ne kubagira inama z'uko ikwiye gukorwa;
- Kurebera hanwe uburyo Komini yafatanya n'imiryango y'abantu bikorera (privés) mu kurema za Koperative;
- Kwigira hanwe ibyerekeye imishinga y'imifatanyilize hagati y'amakomini (projets intercommunaux).
- Ku munsi wa kibili iyo kipi izajya gusura imishinga twavuze haruguru.

Iyo kipi izajya gusura iyo misinga ili kumwe na Burgumestri wa Komini, Agronome wa secteur, Conseiller Communal na Chef de cellule w'aho uwo mushinga uli. Kubera igihe iryo sura lizamara, usabwe kuzateganya aho abo bakozi bazacumbika.

Binenyeshejwe :

Ministri w'Ubutegetsi bw'Ighugu  
KANYARENGWE A.

Liyetona-Koloneur

*Autographe*

- Nyakubahwa Bwana Prezida wa Republika y'u Rwanda  
KIGALI

- Bwana Ministri w'Imizamukire y'Abaturage na za Koperative  
KIGALI

-- Bwana Ministri wa Pla  
KIGALI

✓ - Bwana Ministri w'Urubyiruko  
KIGALI

- Bwana Inspégeiteri wa za Koperative muli Prefegitura ya ..BYUMBA.....

Bwana Burgumestri wa Komini ya MURAMBi....

Binyujijwe kuli Bwana Prefe wa Prefegitura ya  
...RYUMBA....

Binyujijwe kuli Bwana S/Prefe wa  
S/Prefegitura ya Gatsibo.

Bwana Burgumestri,

Ndakumenyesha ko ku italiki ya... 3... U.Kameru 1976  
hali iki pi y'abashinzwe ibyerekeye imishinga y'itsura ly'amajyambere  
ya Komini izaza kubasura muli Komini ushinzwe, iye kipi izasura iyi  
mishinga ikulimire :

Centra de Santé,  
Tannerie de Kiguro,  
Coopérative de bijouterie COFABRIKU à Kiguro

Dore uko programma izaba iteguye :

- Ku munsi wa mbere iyo kipi izabonane n'abagize akanama k'impuguke  
muli Komini kugirango barebere hanwe ibibazo bibangamiye Komini  
mu byerekeye itsura ry'amajyambere;
- Kubumvisha igituma monographie ya Komini ali ngombwa ne kubagira  
inama z'uko ikwiye gukorwa;
- Kurebera hanwe uburyo Komini yafatanya n'imiryango y'abantu bikorera  
(privés) mu kurema za Koperative;
- Kwigira hanwe ibyerekeye imishinga y'imifatanyilize hagati y'amako-  
mini (projets intercommunaux).
- Ku munsi wa kibili iyo kipi izajya gusura imishinga twavuze haruguru.

Iyo kipi izajya gusura iyo mishinga ili kumwe  
na Burgumestri wa Komini, Agronome wa secteur, Conseiller Communal na  
Chef de cellule w'aho uwo mushinga uli. Kubera igihe iryo sura liza-  
mara, usabwe kuzateganya aho abo bakozi bezacumbika.

Binenyeshejwe :

Ministri w'Ubutegetsi bw'Ighugu  
KANYARENGWE A.

Liyetene Kolone

- Nyakubahwa Bwana Prezida wa  
Republika y'u Rwanda  
KIGALI

- Bwana Ministri w'Imizamukire y'Abaturage  
na za Koperative  
KIGALI

- Bwana Ministri wa Pla  
KIGALI

✓ - Bwana Ministri w'Urubyiruko  
KIGALI

- Bwana Inspégeur wa za Koperative  
muli Prefegitura ya RYUMBA....

Bwana Burgumestri wa Komini ya ...MVUMBR...

Binyujijwe kuli Bwana Prefe wa Prefegitura ya  
...BYUMBR.....

Binyujijwe kuli Bwana S/prefe wa  
S/Prefegitura ya Gatsibe.

Bwana Burgumestri,

Ndakumenyesha ko ku italiki ya ...8...9...Kamena 1976  
hali iki pi y'abashinzwe ibyerekeye imishinga y'itsura ly'amajyambere  
ya Komini izaza kubasura muli Komini ushinzwe, iye kipi izasura iyi  
mishinga ikulikire :

.....Bisness... de... Gatsibe.....  
.....Autres... projets... de... développement... existant  
.....dans... la... commune.....

Dore uko programma izaba iteguye :

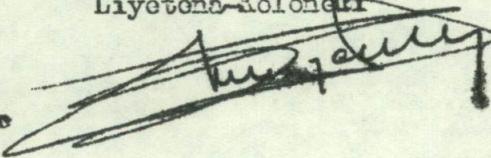
- Ku munsi wa mbere iyo kipi izabonana n'abagize akanama k'impuguke  
muli Komini kugirango barebere hanwe ibibazo bibangamiye Komini  
mu byerekeye itsura ry'amajyambere;
- Kubumvisha igituma monographie ya Komini ali ngombwa ne kubagira  
inama z'uko ikiyi gukorwa;
- Kurebera hanwe uburyo Komini yafatanya n'imiryango y'abantu bikorera  
(privés) mu kurema za Koperative;
- Kwigira hanwe ibyerekeye imishinga y'imifatanyilize hogati y'amako-  
mini (projets intercommunaux).
- Ku munsi wa kabili iyo kipi izajya gusura imishinga twavuze haruguru.

Iyo kipi izajya gusura iyo mishinga ili kumwe  
na Burgumestri wa Komini, Agronome wa secteur, Conseiller Communal na  
Chef de cellule w'aho uwo mushinga uli. Kubera igihe iryo sura lizo-  
mara, usabwe kuzateganya aho abo bakozi bezacumbika.

Binenyeshejwe :

Ministri w'Ubutegetsi bw'Igihugu  
KANYARENGWE A.

Liyetona Kolone



- Nyakubahwa Bwana Prezida wa  
Republika y'u Rwanda  
KIGALI

- Bwana Ministri w'Imizamukire y'Abaturage  
na za Koperative  
KIGALI

- Bwana Ministri wa Pla  
KIGALI

✓ - Bwana Ministri w'Urubyiruko  
KIGALI

- Bwana Inspégeur wa za Koperative  
muli Prefegitura ya ...BYUMBR....

Bwana Burgumestri wa Komini ya **NGARA.MP...**

Binyujijwe kuli Bwana Prefe wa Prefegitura ya  
**BYUNBA.....**

Binyujijwe kuli Bwana S/Prefe wa  
S/Prefegitura ya Gatsibe.

Bwana Burgumestri,

Ndakumenyesha ko ku italiki ya **10.11.1976**  
hali iki pi y'abashinzwe ibyerekeye imishinga y'itsura ly'amajyambere  
ya Komini izaza kubasura muli Komini ushinzwe, iyo **kipi izasura** iyi  
mishinga ikulikire :

..... **Projek DUT.PAM à Nyagatare.....**  
..... **Dispersarie de Saboma.....**  
.....

Dore uko programma izaba iteguye :

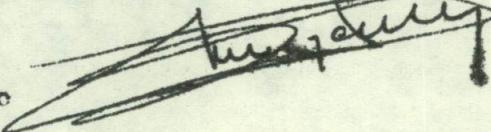
- Ku munsi wa mbere iyo kipi izabonano n'abagize akanama k'impuguke  
muli Komini kugirango barebere hanwe ibibazo bibangamiye Komini  
mu byerekeye itsura ry'amajyambere;
- Kubumvisha igituma monographie ya Komini ali ngombwa ne kubagira  
inama z'uko iki wiye gukorwa;
- Kurebera hanwe uburyo Komini yafatanya n'imiryango y'abantu bikorera  
(privés) mu kurema za Koperative;
- Kwigira hanwe ibyerekeye imishinga y'imifatanyilize hagati y'amako-  
mini (projets intercommunaux).
- Ku munsi wa kabili iyo kipi izajya gusura imishinga twavuze haruguru.

Iyo kipi izajya gusura iyo mishinga ili kumwe  
na Burgumestri wa Komini, Agronome wa secteur, Conseiller Communal na  
Chef de cellule w'aho uwo mushinga uli. Kubera igihe iryo sura liza-  
mara, usabwe kuzateganya aho abo bakozi bezacumbika.

Binenyeshejwe :

Ministri w'Ubutegetsi bw'Ighugu  
KANYARENGWE A.

Liyetena Koloneur.



- Nyakubahwa Bwana Prezida wa  
Republika y'u Rwanda  
**KIGALI**

- Bwana Ministri w'Inizamukire y'Abaturage  
na za Koperative  
**KIGALI**

- Bwana Ministri wa Pla  
**KIGALI**

✓ - Bwana Ministri w'Urubyiruko  
**KIGALI**

- Bwana Inspegeiteri wa za Koperative  
muli Prefegitura ya... **BYUNBA....**